

Informationen zum Masterstudiengang Osteuropastudien



7.10.2024

Koordination des Masterstudiengangs Osteuropastudien

Programm

10:00 Begrüßung

10:05 Sprachenzentrum der Freien Universität

10:35 Internationales am Osteuropa-Institut

10:50 Vorstellung des Projektseminar

11:00 Allgemeiner Studierendenausschuss der FU



Zentraleinrichtung Sprachenzentrum

Spracherwerb im MA Osteuropastudien
Infoveranstaltung 07.10.2024



Bereich Spracherwerb

WAS?

- 15 LP in mindestens einer osteuropäischen Sprache – unabhängig von bereits erworbenen Vorkenntnissen
- Verteilung 15 LP auf verschiedene Sprachen möglich; wird eine Sprache neu erlernt, müssen mindestens 10 LP in dieser Sprache erworben werden
- „Studierende mit ausreichenden Vorkenntnissen in einer osteuropäischen Sprache können Module in einer weiteren osteuropäischen Sprache oder nach Genehmigung durch den Prüfungsausschuss in einer anderen studienrelevanten Sprache zur Erweiterung der Sprachkenntnisse absolvieren.“ ([SPO 2023](#))

WIE?

- Angebot Sprachenzentrum (**ABV-Module**), insb. Polnisch, Ukrainisch, Russisch
- Angebote anderer Einrichtungen/ Hochschulen (zuvor [Anerkennungsmöglichkeit absprechen](#))



Sprachangebot aus der Allgemeinen Berufsvorbereitung

Spanisch	Italienisch	Französisch	Portugiesisch	Joint Online Course: Deutsch/ Hebräisch
Englisch	Niederländisch	Deutsch als Fremdsprache	Persisch	
Arabisch	Türkisch	Russisch	Polnisch	Ukrainisch

Unterschiedliche Niveaus je nach Sprache; Informationen zum [Angebot](#) auf unserer Webseite.

Modulangebot aus dem ABV-Bereich Fremdsprachen

Keine LP nur für den 1. Teil!

2. Teil

1. Teil

Einstiegsmodul: 8 SWS, 10 LP
Ohne Vorkenntnisse, A1/A2

Grundmodul 5

Grundmodul 4

Grundmodul 3

Grundmodul 2

Grundmodule: 4 SWS, 5 LP
Mit Vorkenntnissen, bis B1
Einstufungstest bei Quereinstieg

Aufbaumodul 3

Aufbaumodul 2

Aufbaumodul 1

Aufbaumodule: 4 SWS, 5 LP
Mit Vorkenntnissen, bis B2/C1
Einstufungstest bei Quereinstieg

bis GM 2: Persisch

bis GM 3: Ukrainisch, Niederländisch

bis GM 5: Polnisch, Arabisch, Türkisch


bis AM 1: Russisch


bis AM 3: Franz., Ital., Span., Port.

ab B2/C1: Englisch, DaF



Und Hebräisch (ohne Vorkenntnisse):

 **SPRACHENZENTRUM**
miteinander • mehrsprachig • vernetzt
Freie Universität Berlin

 האוניברסיטה העברית בירושלים
THE HEBREW UNIVERSITY OF JERUSALEM

What Do You Mean?

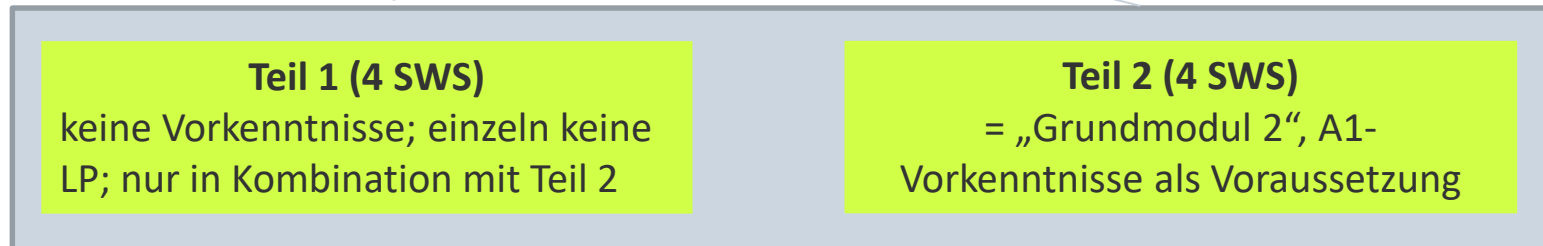
Experiencing Culture through Language
Joint Online Intensive Course
Jerusalem - Berlin (Hebrew - German)

Apply now: Joint Online Intensive Course Hebrew - German
February 24 – March 13, 2025 (between the semesters)

5 LP; Kursdetails im [Vorlesungsverzeichnis](#)

ABV-Bereich Fremdsprachen

ABV-Einstiegsmodule (10 LP)



Optionen:

- Teil 1 + 2 auf WiSe und SoSe verteilt (idR für alle Sprachen, auch **Polnisch/Ukrainisch/Russisch**)
- Teil 1 im Semester + Teil 2 als Ferienkurs (für Spanisch, Französisch, Italienisch im WS 24-25)
- Teil 1 + 2 als Intensivkurs während der Vorlesungszeit in einem Semester (= 8 SWS, für Spanisch, Französisch, Italienisch, Portugiesisch, **Ukrainisch** im WS 24-25)

Ukrainisch

- **3** aufeinander aufbauende **Module** (Anfänger bis Niveau A2.2-B1.1 GER):
 - Einstiegsmodul Teil 1
 - Einstiegsmodul Teil 2/ Grundmodul 2
 - Grundmodul 3
- **Allgemeine Lernziele**
 - Erlernen der ukrainischen Sprache in realen Anwendungssituationen (Rezeption, Produktion, Interaktion, Mediation)
 - kulturelle Sensibilisierung, u.a. durch die Verwendung von authentischen Texten
 - Entwicklung plurikultureller und plurilingualler Kompetenzen
 - Vorbereitung auf einen möglichen Studienaufenthalt sowie auf Alltag und Beruf im Zielsprachenland bzw. Kommunikation in relevanten Kontexten



Ukrainisch

Modulschwerpunkte

Einstiegsmodul (1. und 2. Teil):

- Vermittlung grundlegender Lese- und Schreibfertigkeiten sowie elementarer Wortschatz und Grammatikstrukturen für die Verständigung in typischen Alltagssituationen.
- Themen: Alphabet und Zahlen, Kennenlernen, Berufe und Rollenbilder, diverse Familien- und Lebensformen, Alltagsaktivitäten und Hobbys, Kommunikation an der Uni/ am Arbeitsplatz, Einkaufen, Reisen, etc.

Grundmodul 3:

- Erweiterung rezeptiver und produktiver Fertigkeiten zur Bewältigung wichtiger Alltagssituationen im ukrainischen Sprachraum und Teilnahme an gesellschaftlichen Diskursen.
- Themen: Ernährung, Bildungssystem, Studentenleben, Zukunftspläne, Medien, aktuelle Ereignisse, etc.

Ukrainisch

Angebot in den kommenden Semestern

- WiSe 24/25:
 - Einstiegsmodul Teil 2/ Grundmodul 2 (5 LP)
 - Einstiegsmodul Teil 1+2 als Intensivkurs (10 LP)
- SoSe 2025:
 - Einstiegsmodul Teil 1 (erst in Kombination mit Teil 2 insgesamt 10 LP)
 - Grundmodul 3 (5 LP)

Vorkenntnisse? Einstufungstest!

Termin zum WiSe 24/25:

8. + 9. Oktober, jeweils zwischen 10 und 12 Uhr, ZE Sprachenzentrum, KL 24/105

Testanmeldung über daryna.golovyannyk@fu-berlin.de



Polnisch

- **5** aufeinander aufbauende Modulstufen (Anfänger bis Niveau B1.2 GER)
 - Einstiegsmodul Teil 1 und Teil 2 (10 LP)
 - Grundmodul 2 (5 LP)
 - Grundmodul 3 (5 LP)
 - Grundmodul 4 (5 LP, wird nur im SoSe angeboten)
 - Grundmodul 5 (5 LP, ab WS24/25 in ABV-Studien- und Prüfungsordnung, wird einmal im Jahr angeboten, voraussichtlich im WiSe 25/26)
- Bei **Vorkenntnissen**, die nicht an der FU in den Sprachkursen des Sprachenzentrums erworben wurden: **Einstufungstest notwendig**

Termin [Einstufungstest](#) zum WS 24/25: 7. Oktober, 15-17 Uhr, Raum K 25/10

Polnisch

Modulschwerpunkte:

- **Einstiegsmodul 1 und 2/ Grundmodul 2:** Entwicklung von grundlegenden Lese-, Hör- und Schreibstrategien sowie Erwerb elementarer Wortschatz und Grammatikstrukturen für die Verständigung in typischen Alltagssituationen; Themen: Ich, meine Umgebung und mein Alltag: Studium und Arbeit, Familie, Freunde, Wohnen, Freizeit, Interessen, Essen und Trinken, Einkaufen
- **Grundmodul 3:** Weiterentwicklung von Lese-, Hör- und Schreibstrategien zur Bewältigung wichtiger Alltagssituationen und zur Kommunikation im polnischen Sprachraum; Themen: Studium und Arbeit, Wohnsituation, Orientierung in der Stadt, Zukunftspläne, Reisen
- **Grundmodul 4:** Weiterentwicklung von Lese-, Hör- und Schreibkompetenzen zur Bewältigung komplexer kommunikativer Situationen im Alltag sowie im akademischen und beruflichen Kontext; Themen: Studium und Arbeitssuche, Bewerbungsprozess, Themen zur Geschichte, Geographie, Kultur, Bildung, Interkulturalität und Medien
- **Grundmodul 5:** Weiterentwicklung und Vertiefung von Lese-, Hör- und Schreibkompetenzen zur Bewältigung komplexer alltäglicher Situationen und zur Auseinandersetzung mit gesellschaftlichen und landeskundlichen Themen: Bildung, Natur, Umweltschutz, Kultur, Kunst, Politik, Geschichte

Russisch

- 6 aufeinander aufbauende Modulstufen (Anfänger bis Niveau B2.1)
- Bei Vorkenntnissen: [Selbsteinstufung](#) vor der Kursanmeldung notwendig
- **Einstiegsmodul:** 2 Teile, 10 LP.
 - Vermittlung grundlegender grammatischer Strukturen und kommunikativer Fertigkeiten zur Bewältigung typischer Alltagssituationen.
 - Themen: Ich und Umgebung (Studium / Arbeit, Wohnung, Stadt, Alltag, Freizeit, Interessen, Biographie, Familie und Freunde, Einkauf, Essen / Trinken, ...)
- **Grundmodul 3,** 5 LP.
 - Vertiefung grammatischer Strukturen und kommunikativer Fertigkeiten zur Bewältigung von Alltagssituationen.
 - Themen/ Materialien: Wichtige alltägliche Lebenssituationen, Aufenthaltsplanung für Länder, in denen Russisch eine der wichtigsten Verständigungssprachen ist; kurze Vorträge und Präsentationen; Arbeit mit Kurzfilmen, Kurzgeschichten sowie mit anderen authentischen Quellen; Arztbesuche; Wegbeschreibung; Freizeit gemeinsam planen, sich verabreden etc.



Russisch

- **Grundmodul 4**, 5 LP.
 - Weiterentwicklung von Lese-, Hör-, Schreib- und Sprechkompetenzen zur Bewältigung komplexer kommunikativer Situationen im Alltag, akademischen und beruflichen Kontext.
 - Themen/ Materialien: Einstieg ins Berufsleben, Bewerbung, Kurzfilme, authentische Lesetexte, Kunst, Nachrichten und Kulturangebote, Charakter
- **Grundmodul 5**, 5 LP.
 - Erweiterung der rezeptiven und produktiven Fertigkeiten mit Fokus auf gesellschafts- und wirtschaftsbezogene Inhalte.
 - Themen/ Materialien: Wirtschafts- und soziale Themen, kurze Präsentationen, Rollenspiele, Theater, Literatur, Kunst, zahlreiche authentische Quellen
- **Aufbaumodul 1**, 5 LP.
 - Vertiefung diskursiver und grammatischer Fähigkeiten zur kohärenten Bearbeitung und Produktion komplexer Texte.
 - Themen: Gesellschaftliche Themen in Kunst, Literatur und Wissenschaft



Weitere Möglichkeiten zum Spracherwerb (1)

- [Selbstlernzentrum des Sprachenzentrums](#) → unterstützt das Lernen und Lehren von Fremdsprachen außerhalb des Unterrichts durch
 - Bereitstellung von Lernmaterialien und Ressourcen (Online-Katalog Wega)
 - Tandem-Sprachpartnerschaften
 - Sprachlernberatung
 - Tutorien, Workshops und weitere Veranstaltungen
 - Webseite mit Sprachen-Links, Lerntipps, ...



Weitere Möglichkeiten zum Spracherwerb (2)

- Angebote anderer Berliner Hochschulen, z.B. HU, TU, Potsdam (Kurse der Sprach- und Kulturbörse der TU sind nicht anrechenbar, die der ZEMS jedoch i.d.R. sehr wohl)
- Fachbereich PhilGeist (u.a. Baskisch, Katalanisch) oder GeschKult (u.a. Chinesisch, Koreanisch) der FU Berlin
- Teilnahmemöglichkeit muss bei der jeweiligen Institution selbst erfragt werden

Wichtig: Anerkennungsmöglichkeiten am besten im Vorhinein mit der Studien- und Prüfungskoordination am Sprachenzentrum abklären; bei nicht osteuropäischen Sprachen: zusätzliche Genehmigung von Prüfungsausschuss muss eingeholt werden



Grundsätzliche Voraussetzungen zur Anerkennung

- Leistungen wurden an einer Hochschule oder einer gleichgestellten Einrichtung erbracht (kein Privatunterricht, keine kommerziellen Sprachschulen, keine „Kultur“-Einrichtungen, keine Kurse der Sprach- und Kulturbörse der TU Berlin (SKB*))
- Vergleichbarkeit der Leistungen mit Blick auf die anzuerkennenden Module
 - Inhalte, Qualifikationsziele
 - Umfang, Arbeitsaufwand (5 LP = 150 Stunden; 10 LP = 300 Stunden)
 - Abschluss mit Prüfung
- Um sich Anfängerkurse (ohne sprachliche Vorkenntnisse) anrechnen zu lassen, müssen Leistungen erworben werden, die mit den „Einstiegsmodulen“ im Umfang von 10 LP des Sprachenzentrums vergleichbar sind. Das bedeutet: es sollte mind. das Qualifikationsziel GER Niveau A2.1 erlangt werden bei einem vergleichbaren Gesamtarbeitsaufwand von 300 Stunden
- Sprachen innerhalb von Modulen zu mischen, ist nicht möglich. Das gilt sowohl für 10 als auch für 5-LP-Module.

*Ausnahme: Polnischkurse auf höheren Niveaus, die vom Sprachenzentrum nicht angeboten werden; OES-Studierende können nach Absolvierung der SKB-Polnisch-Kurse noch nachträglich am Sprachenzentrum geprüft werden, um das Erreichen der entsprechenden Qualifikationsziele nachweisen zu können.



Anmeldung zum WS24/25

1. Bei Vorkenntnissen: Teilnahme an **ABV-Einstufungstests** (außer bei Folgekurs); **Testtermine liegen zw. 23.09. und 07.10.**, z.T. mit Anmeldung!
https://www.sprachenzentrum.fu-berlin.de/sprachtests/abv_einstufungstests/index.html
2. Anmeldung über **Online-Formular**; **Frist 08.10., 9 Uhr**
https://www.sprachenzentrum.fu-berlin.de/sprachangebot/kursangebot/anmeldung_zu_veranstaltungen/Formulare/index.html
3. (In welchem Kurs) Habe ich einen **Platz erhalten?** → Online-Kurslisten am **11.10., ca. 12 Uhr** https://www.sprachenzentrum.fu-berlin.de/sprachangebot/kursangebot/anmeldung_zu_veranstaltungen/kurslisten/index.html
4. Teilnahme am 1. Kurstag, damit Platz nicht verfällt
5. Anmeldung in **Campus Management**: 2.-3. Vorlesungswoche (Frist wird auf Webseite des Sprachenzentrums angekündigt)



Sie haben Fragen?

Bitte lesen Sie zunächst die Informationen auf unserer **Webseite**. Vielleicht finden Sie Ihre Antwort z.B. in unseren **FAQ**:

https://www.sprachenzentrum.fu-berlin.de/ueber_uns/faqs/index.html

Allgemeiner Kontakt:

https://www.sprachenzentrum.fu-berlin.de/ueber_uns/kontakt/index.html



Ansprechpartner*innen am SPZ

- Inhaltliche Fragen: [Mitarbeiter/innen und Koordinator/innen der einzelnen Sprachbereiche](#)
 - Polnisch: Anna Kus (annakus@zedat.fu-berlin.de)
 - Ukrainisch: Daryna Golovyannyk (daryna.golovyannyk@fu-berlin.de)
 - Russisch: Ruzanna Grigoryan-Piontek (rpiontek@zedat.fu-berlin.de) und Victoria Korol (victoria.korol@fu-berlin.de)
- Anerkennung von sprachpraktischen Leistungen, Prüfungsangelegenheiten, Bescheinigungen, etc.: [Studien- und Prüfungscoordination des Sprachenzentrums](#)
- Materialien zum autonomen Lernen: [Selbstlernzentrum](#)
- Allgemeine Fragen: [Sekretariat](#)

FREIE UNIVERSITÄT BERLIN

Eastern Europe starts in Berlin

Margarita Maximova

Exchange Opportunities



1. Direct exchanges
2. Erasmus+ Europe
3. Erasmus+ World
4. Leonhard-Euler (DAAD)
5. Go-East (DAAD)

Exchange Opportunities



- ✓ The first semester should be completed at FU
- ✓ You can study 1 or 2 semesters in another European country
- ✓ Knowledge of the language of instruction at the host university (proof of language proficiency)
- ✓ To do: Complete courses of at least 15 ECTS (also language courses)

Length of the stay



- ✓ Min. 3 Months (90 days)
- ✓ Max. 12 Months (360 days)
- ✓ Max. funding period:
12 Months im (MA) incl.
internship

Ich war aber schon im Ausland...Und jetzt?

- A total of 12 months can be funded per study cycle
- Mobility phases (internships, studies) already completed as part of the LLP-Erasmus+ program count towards the maximum period of 12 months
- Example:
 - You have already completed 5 months of Erasmus+ studies in the master's degree
 - 7 months can still be funded via Erasmus+ (study / internship / graduate internship)
 - E.g. 5 months Erasmus study and 2 months internship for graduates
- Important: When selecting applicants, we have to take into account the repeated participation of applicants!

Application process

Application deadline:

- January 31
(for WiSe 2025/26 and/or
SoSe 2026)
- Remaining places: May 15
(for SoSe 2026)

Application Documents:

- Online application form (available in the outgoing portal)
- Certificate of enrollment
- Tabular curriculum vitae (German)
- Letter of motivation (German + Language of the host country or teaching language of the partner university)
- Transcript of Records (printout Campus Management)
- proof of language skills (according to the requirements of the partner university)
- Passport photo

Selection criteria



1. Quality of the motivation letter
2. Quality of the study project abroad
3. Individual academic achievements
4. Commitment to the faculty / social commitment
5. Language skills

Selection process

- Allocation of places and nomination at the partner university
- Contact with partner university about the application procedure
- Online Learning Agreement:
- Info-Session of the Central Erasmus+ Office at FU before mobility

Where can you study?

- Erasmus+ Europe:
 - France: Paris
 - Switzerland: Basel
 - Italy: Perugia
 - Sweden: Uppsala
 - Turkey: Istanbul
 - Lithuania: Vilnius
 - Latvia: Riga
 - Estonia: Tartu
 - Poland: Warsaw, Wrocław
 - Czechia: Prague
 - Hungary: Budapest
 - Slovenia: Ljubljana
 - Romania: Bucharest
 - Bulgaria: Sofia
 - Greece: Thessaloniki



Where can you study?

- Erasmus+ World & Direct Exchange
 - Armenia: Yerevan (Yerevan State University, American University of Armenia)
 - Kyrgyzstan: Bishkek (American University of Central Asia)
 - Kazakhstan: Astana (Nazarbayev University), Almaty (German-Kazakh University, Al-Farabi Kazakh National University)
 - Georgia: Tbilisi (Tbilisi State University, Ilia State University)
 - Uzbekistan: Samarkand (Samarkand State University), Tashkent (National University of Uzbekistan, Westminster International University in Tashkent)
 - Serbia: Belgrade (University of Belgrade)
- Funds available for supporting students during Direct Exchanges



Contacts

- Erasmus Coordinator at Institute for East European Studies
 - Prof. Theocharis Grigoriadis (theocharis.grigoriadis@fu-berlin.de, erasmus@oei.fu-berlin.de)
- Student Assistant Erasmus+ at the Institute
- International Office – Erasmus Team Outgoing
 - Stefanie Erthner, Nicole Roehl (outgoing-erasmus@fu-berlin.de)

Nehmen Sie auch an der Einführung am 10. Oktober um 10 Uhr im Osteuropa-Institut, Garystr. 55, Hörsaal A teil!

Dann wird der Studiengang erläutert. Außerdem stellen sich die 5 Arbeitsbereiche und die Frauenbeauftragte des Osteuropa-Instituts vor. Ab 14 Uhr werden Führungen durch die Bibliothek angeboten.

Bitte auf den E-Mail Verteiler: oe-stud@lists.fu-berlin.de eintragen! (https://lists.fu-berlin.de/listinfo/oe-stud unter „Abonnieren von oe-stud“)

Bei Fragen gerne wenden an:

Sabine Pag / Mihai Varga (masterkoordination@fu-berlin.de)
OEI, Raum 218